



Church of Divine Mercy

# GIÁO XỨ LÒNG CHÚA THƯƠNG XÓT

10919 Carmichael Rd, Knoxville, TN 37932

**Cha Xứ:** LM. Đaminh-Hạnh M. Nguyễn Trung Chánh, CRM

(865) 999-3138

**Phó Tế:** Thầy Giuse Vĩnh Hiếu (865)640-5308

Văn Phòng Giáo Xứ: (865) 454-8317

<http://divinemercknox.org> - [vpdivinemercknox@gmail.com](mailto:vpdivinemercknox@gmail.com)

Facebook: *Giáo Xứ Lòng Chúa Thương Xót Knoxville, TN, USA*



## CHÚA NHẬT 5 THƯỜNG NIÊN, 4 – 2 – 2024

Anh chị em thân mến, Tin Mừng ngày hôm nay giới thiệu cho chúng ta việc Đức Giêsu đã chữa lành tất cả những ai bệnh tật, sau khi đã giảng dạy trong hội đường ngày Sabat. Giảng dạy và chữa lành là những hoạt động chính yếu trong đời sống công khai của Đức Giêsu. Với việc rao giảng Ngài loan báo về Nước Thiên Chúa, và với việc chữa lành Ngài cho thấy rằng Nước Thiên Chúa đã đến gần và đang ở giữa chúng ta.

Ngự đến trần gian để loan báo và hiện thực hóa sự cứu độ cho tất cả mọi người, Đức Giêsu đã bày tỏ một sự ưu ái đặc biệt đối với những ai đang bị tổn thương nơi thể xác cũng như tinh thần: những người nghèo khổ, các tội nhân, những người bị quỷ ám, những ai yếu đau, và cả những ai bị gạt ra ngoài lề xã hội. Như thế, Ngài tự mạc khải chính mình như lương y của tất cả các linh hồn và mọi thể xác, như người Samaritanô nhân hậu vậy.

Thực tại của việc chữa lành các bệnh tật của Đức Giêsu mời gọi chúng ta phản tỉnh về ý nghĩa và giá trị của bệnh tật. Hoạt động cứu độ của Đức Kitô không chỉ diễn ra cùng với con người và cuộc sống tại thế của Ngài nhưng vẫn còn tiếp diễn thông qua Giáo Hội, bí tích của tình yêu và sự âu yếm của Thiên Chúa dành cho con người. Sai phải những môn đệ của mình trong các sứ mạng, Đức Giêsu ban cho họ một sự ủy thác kép: loan báo Tin Mừng cứu độ và chữa lành những bệnh tật (Mt 10, 7-8). Tin vào giáo huấn này, Giáo Hội đã luôn dành sự quan tâm hỗ trợ hết mình đối với những ai bệnh tật trong sứ mạng của mình.

Những người nghèo khó và những người đau khổ lúc nào cũng ở bên cạnh các người, Đức Giêsu cảnh báo như thế (Mt 26,11), và Giáo Hội tiếp tục tìm kiếm họ trên các ngã đường, quan tâm đến những ai yếu đau như một phương thế đặc quyền để gặp gỡ Đức Kitô, để đón nhận Ngài và phục vụ Ngài. Quan tâm đến một người yếu đau, đón nhận người đó, phục vụ người đó là phục vụ Đức Kitô: người yếu đau là thịt của Đức Kitô.

Điều này cũng diễn ra trong thời đại của chúng ta, khi, mặc dù có những thành tựu của khoa học, sự đau khổ nội tâm và thể xác của con người vẫn gọi lên những vấn nạn trầm trọng về ý nghĩa của bệnh tật và đau khổ và cả nguyên do của cái chết. Đó là những câu hỏi mang tính hiện sinh để những hoạt động mục vụ của Giáo Hội phải trả lời trong ánh sáng của Đức Tin, khi đối diện với Thánh giá trước mắt mình, rằng đó là tất cả những gì xuất hiện trong mầu nhiệm cứu chuộc của Thiên Chúa Cha, Đấng vì tình yêu đối với con người, đã không tiếc xót trao ban Người Con Một (Rm 8, 32).

Bởi thế, mỗi người chúng ta được kêu gọi để mang ánh sáng của Lời Chúa và uy lực của ân sủng cho những ai đang đau khổ và những ai đang nâng đỡ họ, như những người thân trong gia đình, các Bác sĩ, Y tá, bởi vì phục vụ người yếu đau chỉ có thể được thực hiện cùng với lòng nhân đạo, cùng với sự dân thân quảng đại, cùng với tình yêu của Tin Mừng, và cùng với sự âu yếm. Mẹ Giáo Hội, thông qua những cánh tay nối dài của chúng ta, ôm ấp những người đau khổ và quan tâm những ai bệnh tật với tình mẫu tử âu yếm."

Chúng ta hãy nài xin Đức Maria, sức mạnh của những người đau ốm, chuyển cầu để mỗi người khi đau bệnh có thể cảm thấy sự nâng đỡ từ sự chăm sóc của những người ở bên cạnh, cũng như sức mạnh của tình yêu Thiên Chúa, và sự an ủi vì tình mẫu tử âu yếm của Mẹ.

**Giáo Hoàng Phanxicô.**

### 1. Giờ Lễ:

Thứ Hai - Thứ Bảy: 8:00 am  
Thứ Bảy: 7:30 pm (vigil)  
Chúa Nhật: 9:00 am.

### 2. Giờ Giải Tội:

30 phút trước các Thánh Lễ

### 3. Rửa Tội Trẻ Em:

Chúa Nhật II mỗi tháng, sau Thánh Lễ. Cha Mẹ và Người Đỡ Đầu phải theo dự Khóa Chuẩn Bị theo Giáo Luật đòi buộc (GL khoản 851/2).

### 4. Hôn Phối:

Sắp xếp với Cha Xứ ít là 6 tháng trước ngày thành hôn. Phải tham dự đủ các Khóa Dự Bị Hôn Nhân.

### 5. Xức Dầu Bệnh Nhân:

Xin gọi 417-758-4753

*Trưởng Hội Đồng Mục Vụ:*

Nguyễn Tài 865-591-4477

*Phó Nội Vụ:*

Cao Văn Chính 865-249-5716

*Phó Ngoại Vụ:*

Phạm Hiếu 865-742-5024

*Thư Ký Hội Đồng Mục Vụ:*

Hoàng Hồng Thùy 714-331-8039

*Trưởng Hội Đồng Tài Chánh:*

Việt Quốc 865-455-9350

*Đặc trách Phụng Vụ:*

SanLe 865-368-9379

*Kiểm Ngân:*

Phạm Thị Hoa 865-231-0065

*Giáo Lý & Việt Ngữ:*

Nguyễn Hiếu 865-236-5141

*Ban Thánh Nhạc:*

An Nguyễn 865-332-6091

Nguyễn Duy Từ 570-977-8827

*Hội Các Bà Mẹ:*

Phạm Thị Hoa 865-231-0065

*Thăng Tiến Hôn Nhân:*

Phạm Hiếu/Vân 865-742-5024

*Thiếu Nhi Thánh Thể:*

Nguyễn Kiên 865-230-0049

*Ban Trật Tự:*

Nguyễn Hữu Phước 865-771-5866

*Ban Trang Trí:*

Nguyễn Thị Thùy Duyên 504-509-2849

*Ban Âm Thanh:*

### Safe Environment

Lê Phương 865-454-8317

### Văn Phòng GX:

Thứ Hai – Thứ Sáu: 9AM - 4PM

Lê Phương 865-454-8317

# **CÁC BÀI ĐỌC 4/2/2024**

## **BÀI ĐỌC I: G 7, 1-4. 6-7**

### **Trích sách Gióp.**

Bấy giờ Gióp nói rằng: "Khổ dịch là đời sống của con người trên trái đất, ngày của họ giống như ngày của người làm công. Cũng như người nô lệ khát khao bóng mát, như người làm công ước mong lãnh tiền công thế nào, thì tôi cũng có những tháng nhàn rỗi, có những đêm người ta bắt tôi làm việc cực nhọc. Nếu tôi đi ngủ, thì tôi lại nói: "Chừng nào tôi mới thức dậy, và chừng nào là đến chiều? Tôi phải buồn sầu mãi cho đến tối". Ngày của tôi qua nhanh hơn chiếc thoi đưa, nó tàn lụi đi mà không mang lại tia hy vọng nào. Hãy nhớ rằng đời sống tôi chỉ là một hơi thở! Mắt tôi sẽ không nhìn thấy hạnh phúc".

### **Đó là lời Chúa.**

## **BÀI ĐỌC II: 1 Cr 9, 16-19. 22-23**

### **Trích thư thứ nhất của Thánh Phaolô Tông đồ gửi tín hữu Côrintô.**

Anh em thân mến, nếu tôi rao giảng Tin Mừng, thì không phải để làm cho tôi vinh quang, mà vì đó là một nhu cầu đối với tôi. Vô phúc cho tôi, nếu tôi không rao giảng Tin Mừng. Giả như nếu tôi tự ý đảm nhận việc ấy, thì tôi có công; nhưng nếu tôi bị ép buộc, thì tôi phải làm trọn nghĩa vụ đã giao phó cho tôi. Vậy thì phần thưởng của tôi ở đâu? Khi rao giảng Tin Mừng, tôi đem Tin Mừng biếu không, tôi không dùng quyền mà Tin Mừng dành cho tôi. Mặc dầu tôi được tự do đối với tất cả mọi người, tôi đã đành làm nô lệ cho mọi người, hầu thu hút được nhiều người hơn. Tôi đã ăn ở như người yếu đau đối với những kẻ yếu đau, để thu hút người yếu đau. Tôi đã nên mọi sự đối với tất cả mọi người, để làm cho mọi người được cứu rỗi. Tất cả những việc đó, tôi làm vì Tin Mừng để được thông phần vào lợi ích của Tin Mừng.

### **Đó là lời Chúa.**

## **PHÚC ÂM: Mc 1, 29-39**

### **Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Marcô.**

Khi ấy, Chúa Giêsu ra khỏi hội đường, Người cùng với Giacôbê và Gioan đến nhà Simon và Anrê. Lúc ấy bà nhạc gia của Simon cảm sốt nằm trên giường, lập tức người ta nói cho Người biết bệnh tình của bà. Tiến lại gần, Người cầm tay bà, và nâng đỡ dậy. Bà liền khỏi cảm sốt và đi tiếp đãi các ngài. Chiều đến, lúc mặt trời đã lặn, người ta dẫn đến Người tất cả những bệnh nhân, tất cả những người bị quỷ ám: và cả thành tụ họp trước cửa nhà. Người chữa nhiều người đau ốm những chứng bệnh khác nhau, xua trừ nhiều quỷ, và không cho chúng nói, vì chúng biết Người. Sáng sớm tinh sương, Người chỗi dậy, ra khỏi nhà, đi đến một nơi thanh vắng và cầu

nguyện tại đó. Simon và các bạn chạy đi tìm Người. Khi tìm thấy Người, các ông nói cùng Người rằng: "Mọi người đều đi tìm Thầy". Nhưng Người đáp: "Chúng ta hãy đi đến những làng, những thành lân cận, để Ta cũng rao giảng ở đó nữa". Và Người đi rao giảng trong các hội đường, trong khắp xứ Galilêa và xua trừ ma quỷ.

### **Đó là lời Chúa.**

# **LỄ DẪNG TRONG TUẦN**

## **Chúa Nhật 4/2/21 CHÚA NHẬT 5 THƯỜNG NIÊN;**

G 7,1-4.6-7; 1 Cr 9,16-19.22-23; Mc 1,29-39.

+ Cầu bình an cho mọi phần tử trong Giáo Xứ.

## **Thứ Hai 5/2/21 Th. Agatha, tntđ;**

1 V 8,1-7.9-13 ; Mc 6, 53-56.

+

## **Thứ Ba 6/2/21 Th. Phaolô Niki và các bạn tử đạo;**

1 V 8,22-23. 27-30 ; Mc 7,1-13.

+

## **Thứ Tư 7/2/21 Tuần 5 Thường Niên;**

1 V 10,1-10 ; Mc 7,14-23.

+

## **Thứ Năm 8/2/24 Th. Giêrônimô Êmilianô, lm;**

## **Th. Jôsephina Bakhita, tn;**

1 V 11,4-13 ; Mc 7,24-30.

+

## **Thứ Sáu 9/2/24 Tuần 5 Thường Niên;**

1 V 11,29-32 ; 12,19 ; Mc 7, 31-37.

+

## **9:00 pm: THÁNH LỄ GIAO THỪA**

Ds 6,22-27 ; 1 Tx 5, 16-26.28 ; Mt 5,1-10

## **Thứ Bảy 10/2/24 MÔNG MỘT TẾT NGUYÊN ĐÁN;**

St 1,14-18; Pl 4,4-8; Mt 6,25-34.

**8:00 AM: +**

**7:30 pm: MÔNG MỘT TẾT NGUYÊN ĐÁN.**

# **TÀI CHÁNH GIÁO XỨ**

Giáo Xứ Lòng Chúa Thương Xót dự trữ tài chánh năm 2023 – 2024 là \$230,000 / năm. Giáo xứ có tổng cộng 159 gia đình. Do đó, để duy trì Giáo xứ với các sinh hoạt thường nhật, mỗi gia đình trong Giáo xứ có bổn phận đóng góp \$35 / tuần.

## TIỀN DÂNG CÙNG THÁNH LỄ

28 - 1 - 2024

- |                             |         |
|-----------------------------|---------|
| 1. Lần 1 (offering):        | \$3,347 |
| 2. Loose cash:              | \$805   |
| 3. Lần 2 (quỹ xây cất):     | \$240   |
| Dự tính chi tiêu hằng tuần: | \$3,300 |

**Lưu ý:** Giáo xứ Lòng Chúa Thương Xót được bảo trì là do lòng hảo tâm đóng góp của giáo dân bằng hy sinh dâng hiến thì giờ, tài năng sức lực và tiền của.

## HOA NHÀ THỜ

Hằng tuần, gia đình nào mong ước dâng kính hoa để trang trí trong Nhà thờ và trước toà Mẹ Maria, Thánh Cả Giuse. Xin liên lạc với Cha Xứ, hay Ban Tài Chánh Giáo Xứ, hoặc Văn Phòng Giáo Xứ. Mỗi tuần \$75.00.



## ĐỀ CỬ HỘI ĐỒNG THƯỜNG VỤ



Văn Phòng Giáo Xứ mới gửi đến cho từng gia đình lá thư đề cử các thành viên cho Hội Đồng Thường Vụ: Trưởng Hội Đồng Mục Vụ, Phó Nội Vụ, Phó Ngoại Vụ, và Thư Ký. **Hạn chót nộp Đơn Đề Cử là Thứ**

**Năm 29-02-2024.**

## PHONG BÌ DÂNG LỄ

Khi tham dự Thánh Lễ Chúa Nhật, xin sử dụng phong bì dâng lễ (**phong bì màu đỏ**). Xin chân thành cảm ơn tấm lòng quảng đại và hy sinh của các gia đình đã và đang đóng góp tài chánh cho Giáo Xứ để Giáo Xứ tiếp tục có phương tiện sinh hoạt. Và nhất là, xin Chúa và Mẹ Maria chúc lành cho các gia đình.



## PHỤNG VỤ THÁNH LỄ

Thứ Sáu 9 - 2 - 2024

- Bài đọc 1:** HCBMCG
- Bài đọc 2:** TTHN
- TTVTT:** HCBM, TTHN, TNTT, HĐGX
- Giúp Lễ:** Anthony, Toàn, Adam, Selena, Sydney, Anh Ngô, Anh Ngô

Thứ Bảy 10 - 2 - 2024

- Bài đọc 1:** Minh Ân
- Bài đọc 2:** Mẫn
- TTVTT:** Hùng, Bình
- Giúp Lễ:** Ashley, Ivy

Chúa Nhật 11 - 2 - 2024

- Bài đọc 1:** Tân
- Bài đọc 2:** Tuyết Oanh
- Dâng của lễ:** Gđ. Khoa - Chi
- TTVTT:** Tân, Sanle, Thuận, Hưng
- Giúp Lễ:** An, Khang Việt, JoJo

## THÁNH LỄ TẾT NGUYÊN ĐÁN

- Thứ Sáu, 9-2-2024**  
**9:00 pm** Thánh Lễ Tất Niên Quý Mão.
- Thứ Bảy, 10-2-2024**  
**7:30 pm** Thánh Lễ Mồng 1 Tết.
- Chúa Nhật, 11-2-2024**  
**9:00 am** Thánh Lễ Mồng 2 Tết.
- Thứ Hai, 12-2-2024**  
**8:15 am** Thánh Lễ Mồng 3 Tết.

## SỔ VÀNG AN NHÂN

Giáo xứ xin chân thành tri ân quý vị hảo tâm đã tặng dâng cho Giáo xứ tiền vật như sau:

- |               |       |
|---------------|-------|
| 1. Jonny Pham | \$300 |
| 2. Hoa Nguyen | \$300 |

Nguyện xin Chúa, Mẹ Maria và Thánh Cả Giuse trả công bội hậu cho quý vị.



## The Diocese of Knoxville

805 S. Northshore Drive, Knoxville, TN 37919  
(865) 584-3307 • Fax: (865) 584-7538  
www.dioknox.org

*Living our Roman Catholic faith in East Tennessee*

February 4, 2024

Mới đây, chúng ta vừa được nghe lời Thánh Phaolô gửi cho Giáo Đoàn Êphêô: *“Anh em đã nghe về việc quản lý ân sủng Thiên Chúa đã được ban cho tôi để mưu ích cho anh em, tức là mẫu nhiệm đã được mạc khải cho tôi biết.”* Thánh Phaolô thấu hiểu món quà mà Thiên Chúa trao ban, hiểu về sứ mệnh của ngài đối với Thiên Chúa trên trần gian, và về sứ mệnh đó được hướng tới ai. Ngày hôm nay, chúng ta cũng được kêu gọi làm việc tương tự trong cuộc sống của mình. Đây là những ân sủng mà Thiên Chúa đã ban cho ta; và tôi phải sử dụng những ân tứ này như thế nào; và tôi phải hướng chúng đến cho ai?

Với tư cách là người quản lý, trách nhiệm của chúng ta là sử dụng những món quà này với lòng biết ơn, lòng quảng đại và thận trọng. Đó là lời mời gọi hành động, kiếm tìm những cách thức để có ảnh hưởng tích cực, bất kể lớn hay nhỏ. Bằng cách đó, chúng ta làm vinh danh sự tin tưởng được đặt nơi chúng ta, và trở thành những người quản lý thực sự những phước lành mà Chúa đã ban cho chúng ta.

Chương Trình Mời Gọi Đóng Góp Mục Vụ Trợ Giúp Đức Giám Mục Hằng Năm là một cách thức để ta có thể chia sẻ những món quà của mình hầu biến đổi Giáo Phận này. Cho dù đó là để hỗ trợ các chủng sinh, là giúp cho việc Giáo Huấn Đức Tin, hay là cho tổ chức Từ Thiện Công Giáo, hoặc giả nữa, là cho việc thúc đẩy Công Bằng Xã Hội trong cộng đồng chúng ta, thì đó chính là một cách thức để người Công Giáo Miền Đông Tennessee làm đổi mới cộng đồng mình đang cư ngụ.

Vì vậy, hôm nay khi suy niệm về những quà tặng của chính mình, chúng ta hãy để tâm cầu nguyện để chúng ta nhận ra, giống như Thánh Phaolô là công cụ của Thiên Chúa, tạo ra một ảnh hưởng rõ rệt cho cộng đồng Giáo Phận chúng ta.

Chỉ trong thời gian ngắn được phục vụ các con, Cha thấy được ảnh hưởng mà các con đang mang lại và Cha rất tự hào vì mình là một phần tử trong cộng đồng của các con, cho dù chỉ là trong một thời gian ngắn mà thôi.

In Christ,

Most Reverend Shelton J. Fabre  
Apostolic Administrator of the Diocese of Knoxville